

- Road: hard surface, more than 2 lanes; service centre
- Road: revêtement dur, plus de 2 voies; centre de service
- Road: hard surface, 2 lanes; less than 2 lanes; speedway
- Road: revêtement dur, 2 voies; moins de 2 voies; piste d'essai
- Road: hard surface, one or stabilized surface; sewer; conduit bridge
- Road: revêtement dur, rue; de gravier, aggloméré, rue; pont de canalisation
- Road: loose or stabilized surface, all season; 2 lanes or more; less than 2 lanes
- Road: de gravier, aggloméré, toute saison, 2 voies ou plus; moins de 2 voies
- Road: loose surface, dry weather; vehicle track or winter road; trail; portage
- Road: de gravier, temps sec; chemin de terre ou d'hiver; sentier; portage
- Highway interchange; highway roundabout; toll plaza area
- Echangeur routier; rond-point; péage
- Railway, single track; railway station; trestle; multiple tracks; turntable
- Chemin de fer, voie unique; gare; chariot; voies multiples; plaque tournante
- Railway, abandoned; railway yard
- Chemin de fer, abandonné; gare de triage
- Railroad trestle; rail, road, footbridge
- Transport rapide; voie ferrée; pont, passerelle
- Causeway; covered bridge; tunnel; bridge; movable bridge
- Chaussée; pont couvert; tunnel; pont; pont mobile
- Boundary: international
- Limite: internationale
- Boundary: provincial or territorial
- Limite: provinciale ou territoriale
- Boundary: unsurveyed provincial or territorial; area outline
- Limite: provinciale ou territoriale non arpentée; surface délimitée
- Boundary: administrative: recreational
- Limite: administrative; récréative
- Boundary: geographic; unsurveyed geographic
- Limite: géographique; géographique non arpentée
- Fort, wall, fence
- Fort, mur, clôture
- Pipeline: multi-use; control valve; multiple lines
- Pipeline: utilisation multiple; valve de contrôle; lignes multiples
- Pipeline: oil; natural gas; multi-use
- Pipeline souterrain: pétrole; gaz naturel; utilisation multiple
- Mine; pit; sand, gravel, clay, quarry
- Mine; carrière; gravier, argile; carrière
- Airport or airfield; official; nonofficial; heliport
- Aéroport ou terrain d'aviation: officiel; non-officiel; héliport
- Chimney; industrial; flare stack; burner; height; luminaire
- Chimée: industrielle; torche; brûleur; hauteur; tour à bois débiter
- Tank; water tank; radio antenna; radio telescope
- Citerne; citerne d'eau; antenne radio; radiotélescope
- Silo; grain elevator; clearance tower
- Silo; élévateur à grains; tour de dégagement
- Electric facility; oil or natural gas facility; wind-operated device
- Installation électrique; installation pétrolière ou gazière; éolienne
- Tower; communication; fire; control
- Tour: communication; incendie; contrôle
- Domestic waste; liquid waste; industrial solid deposit
- Déchets domestiques; déchet liquide; dépôt de solide industriel
- Lookout; historic site; ruins; zoo
- Belvédère; lieu historique; musée; zoo
- Golf course; campground; ski area; sportsplex
- Terrain de golf; terrain de camping; station de ski; centre sportif
- Aerial cableway; ski lift; sports track; arena
- Téléphérique; remontée-pente; piste de course; aréna
- Building; underground building; religious; educational; cabin
- Bâtiment; bâtiments non identifiés; religieux; d'enseignement; cabine
- Hospital; medical centre; senior citizens home; lodging
- Hôpital; centre médical; résidence pour personnes âgées; gîte
- City hall; municipality hall; community centre
- Hôtel de ville; salle municipale; centre communautaire
- Customs post; ranger or warden station; cemetery
- Poste de douane; poste de garde forestier ou poste de garde de parc; cimetière
- Court house; correctional institute
- Palais de justice; établissement correctionnel
- Fire station; police station; armory
- Casernes de pompiers; poste de police; manège militaire
- Wastebody or shoreline; watercourse; disappearing stream
- Planche ou rive; cours d'eau; cours d'eau disparissant
- Navigation light; ferry route; navigation beacon
- Feu de navigation; traversée; balise de navigation
- Coast Guard station; regulator and/or pier; marina
- Station de la garde côtière; mouillage d'hydravion; marina
- Fish ladder; dam; small; large; carrying road
- Échelle à poissons; barrage; petit; grand; pont sur une route
- Dyke or seawall; wharf; breakwater
- Digue ou mur de protection; quai; brise-lames
- Road camp; pier or dock
- Rampe de mise à l'eau; poste
- Drydock; slip; crib or abandoned bridge pier; ford
- Cale sèche; cale; caisson ou pier de pont abandonné; gué
- Conduit; lock; spring
- Canalisation; écluse; source
- Reservoir; underground reservoir; fish pond
- Reservoir; réservoir souterrain; viviers dans l'eau
- Dry wet bed; sand in water; forshore flats; intermittent lake; slough
- Lit de rivière à sec; sable dans l'eau; estrans; lac intermittent; tourbière
- Rapids; falls
- Rapides; chutes
- Rocky ledge; rocky reef; rocks in water; exposed shipwreck
- Banc rocheux; récif rocheux dans l'eau; épave émerge
- Mosses; glacial debris; permanent snow and ice
- Mousse; débris glaciaires; neige et glace permanentes
- Wetlands; marsh; musk; swamps; marsh in water; string bog
- Terres humides: marais, muskeg; marécage; marais dans l'eau; tourbière étendue
- Tundra ponds; tundra polygons; peat bog
- Étang de tourbière; polygones de tourbière; tourbière à palis
- Sand; silt; pingo; wooded area
- Sable; vase; pingo; région boisée
- Contour index; intermediate; approximate
- Courbe de niveau: intermédiaire; approximative
- Depression contour; spot elevation; cave
- Courbe de coteaux; point cote; caverne



Produced on December 15, 2010, by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada. Établi le 15 décembre 2010, par le Centre d'information topographique, Ressources naturelles Canada.

The paper copy of this map meets the print quality standards of Natural Resources Canada when it bears a Certified Map Printer holographic label.

La copie papier de cette carte respecte les normes de qualité d'impression de Ressources naturelles Canada quand elle porte l'étiquette holographique de l'imprimeur de cartes accrédité.

Map content validity dates

- Road network, Absent
- Hydrographic network, 1958-2008
- Vegetation, Absent
- Buildings, Absent
- Boundaries, 2010
- Toponymy, 2004-2010

Detailed metadata can be found at: <http://GeoGratis.gc.ca>

For corrections, additions or comments concerning the content of this map, please contact Natural Resources Canada at: <http://maps.NRCan.gc.ca>

© 2010, Her Majesty the Queen in Right of Canada.

This map is not to be used for air or marine navigation.

Dates de validité du contenu de la carte

- Réseau routier, Absent
- Réseau hydrographique, 1958-2008
- Végétation, Absent
- Bâtiements, Absent
- Limites, 2010
- Toponymie, 2004-2010

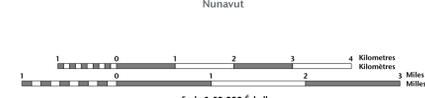
Consultez les métadonnées détaillées sur: <http://GeoGratis.gc.ca>

Pour toutes corrections, additions ou commentaires concernant le contenu de cette carte, veuillez contacter Ressources naturelles Canada par courriel électronique à: [cartes.NRCan.gc.ca](http://cartes.NRCan.gc.ca)

© 2010, Sa Majesté la Reine du chef du Canada.

Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation aérienne ou maritime.

SOPHIA ISLAND Nunavut



1 centimetre on the map represents 500 metres on the ground / 1 centimètre sur la carte représente 500 mètres au sol

Use diagram only to obtain numeric values / Utilisez le diagramme uniquement pour obtenir les valeurs numériques

Approximate Mean Declination 2010 for centre of map / Déclinaison moyenne approximative au centre de la carte en 2010

For magnetic declination information, visit: <http://www.nrcan.gc.ca/geomag>

The magnetic compass may be erratic in this region / La boussole sera peut-être instable dans cette région

8°34' (150 mils)

2°21' (41 mils)

100 000 metre Square / 100 000 mètres carrés

Projection: Transverse Mercator / Projection: méridienne transverse

1000 metre Universal Transverse Mercator Grid / 1000 mètres grille universelle transverse

A substantial on how to estimate position from the UTM grid can be found at: <http://maps.NRCan.gc.ca/topo01>

Approximate Mean Declination 2010 for centre of map / Déclinaison moyenne approximative au centre de la carte en 2010

For magnetic declination information, visit: <http://www.nrcan.gc.ca/geomag>

The magnetic compass may be erratic in this region / La boussole sera peut-être instable dans cette région

Printed map / Carte imprimée

67-D/15 67-D/16 57-C/15

67-D/10 67-D/9 57-C/12

67-D/7 67-D/8 57-C/5

Scale 1:50 000 / Échelle 1:50 000

67-D/9

Scale 1:50 000 / Échelle 1:50 000

Edition 01 / Édition 01

Series A713 / Série A713

Printed map / Carte imprimée

Scale 1:50 000 / Échelle 1:50 000

Edition 01 / Édition 01

Series A713 / Série A713

Digital map / Carte numérique

Scale 1:50 000 / Échelle 1:50 000

Edition 01 / Édition 01

Series A713 / Série A713